



Европейская экономическая комиссия

Комитет по торговле

Рабочая группа по сельскохозяйственным стандартам качества

Шестьдесят пятая сессия

Женева, 5–6 ноября 2009 года

Пункт 6 с) i) предварительной повестки дня

**Специализированная секция по разработке
стандартов на сухие и сушеные продукты –**

Тексты для продления в качестве рекомендаций

ЕЭК ООН: Финики

Записка секретариата

Настоящий текст представляется Рабочей группе для утверждения в качестве пересмотренного стандарта на финики.

Он основан на документе ECE/TRADE/C/WP.7/GE.2/2006/10/Add.2, текст которого был пересмотрен и согласован на состоявшейся в июне 2009 года сессии Специализированной секции по разработке стандартов на сухие и сушеные продукты.

Настоящий документ подготовлен в соответствии с пунктом 5 Круга ведения Рабочей группы.

Стандарт ЕЭК ООН DDP-08,

касающийся сбыта и контроля товарного качества

Фиников

I. Определение продукта

Настоящий стандарт распространяется на финики с вынутой косточкой или с косточкой в их естественном состоянии или мытые, регидратированные, сушеные и/или с покрытием, и/или пастеризованные, относящиеся к разновидностям (культурным сортам), происходящим от *Phoenix dactylifera* L., и предназначенные для прямого потребления. Он не распространяется на финики, предназначенные для промышленной обработки.

II. Положения, касающиеся качества

Цель настоящего стандарта заключается в определении качественных требований, предъявляемых к финикам на стадии экспортного контроля, после подготовки и помещения в упаковку.

Вместе с тем при применении стандарта на стадиях после экспортной отправки владелец несет ответственность за соблюдение требований стандарта. Владелец/продавец продуктов, которые не отвечают требованиям настоящего стандарта, не может выставить такие продукты или предлагать их для продажи, или поставлять или реализовывать их каким-либо иным образом.

A. Минимальные требования¹

Финики всех сортов, при соблюдении специальных условий для каждого сорта и разрешенных допусков, должны быть:

- неповрежденными; финики, поврежденные в результате раздавливания, разрывания, растрескивания кожицы с видимым оголением косточки, следствием чего является заметное ухудшение внешнего вида плодов, не допускаются
- доброкачественными; продукт, подвергшийся гниению или порче, что делает его не пригодным для употребления человеком, не допускается
- чистыми, практически без видимых посторонних веществ; исключая ингредиенты покрытия
- без живых насекомых-вредителей вне зависимости от стадии их развития

¹ Определения терминов и дефектов приводятся в приложении III к типовой форме стандарта, озаглавленном "Рекомендуемые термины и определения дефектов для стандартов на сухие (орехи в скорлупе и ядра орехов) и сушеные продукты" (http://www.unece.org/trade/agr/info/layout_e.pdf).

- без повреждений, нанесенных насекомыми-вредителями, включая наличие мертвых насекомых, остатков насекомых и/или клещей, их остатков или их экскретов
- без видимых невооруженным глазом волокон плесени
- без ферментации
- без незрелых плодов, т.е. плодов с малым весом, недостаточным развитием или явно жесткой текстурой
- без неопыленных плодов; т.е. плодов, которые не были опылены, на что указывает их замедленный рост, признаки, свойственные незрелым плодам, и отсутствие косточки
- без плодов с поверхностными дефектами; т.е. плодов с рубцами на кожице, обесцвечиванием окраски или солнечными ожогами или признаками "черноносоности" (заметное потемнение головки плода, как правило, сопровождающееся наличием обширных сетчатых поверхностных трещин или растрескиванием мякоти) или боковой пятнистости (появление очень темного пятна, уходящего в глубь мякоти) или аналогичными отклонениями от нормы, поразившими участок размером не менее круга диаметром 7 мм
- без аномальной внешней влаги
- без постороннего запаха и/или вкуса.

Состояние фиников должны быть такими, чтобы они могли:

- выдерживать транспортировку, погрузку и разгрузку,
- быть доставленными в место назначения в удовлетворительном состоянии.

В. Содержание влаги²

Содержание влаги в финиках не должно превышать 26,0% для разновидностей с содержанием тростникового сахара или и 30,0% для разновидностей с содержанием инвертного сахара³. Однако в их естественном состоянии в случае разновидности "Деглет Нур" максимальное содержание влаги составляет 30,0%.

С. Классификация

В соответствии с допусками по дефектам, приводимым в Разделе IV. "Положения, касающиеся допусков", финики подразделяются на следующие три сорта:

высший сорт, первый сорт и второй сорт.

² Для определения содержания влаги используется один из методов, описанных в приложении I к Типовой форме стандарта, озаглавленном "Определение содержания влаги в случае сушеных продуктов" (http://www.unesc.org/trade/agr/info/layout/laydry_e.pdf). В спорных случаях эталонным методом является лабораторный метод.

³ Перечень разновидностей, классифицированных по характеру их основного сахарного компонента, приведен в приложении к настоящему стандарту.

IV. Положения, касающиеся допусков

В каждой упаковке допускается наличие продукта, не соответствующего требованиям, предъявляемым к качеству и размеру указанного сорта.

A. Допуски по качеству

Допустимые дефекты	Разрешаемые допуски (Процентная доля продукта, имеющего дефекты, по количеству или весу)		
	Высший сорт	Первый сорт	Второй сорт
а) Допуски на продукт, не удовлетворяющий минимальным требованиям, в том числе не более	5	12	20
Незрелых или неопыленных плодов	2	4	6
• Свисших, гнилых или заплесневелых плодов ⁴	0	1	2
• Поврежденных насекомыми-вредителями ⁵	3	8	12
• С живыми насекомыми (по числу)	0	0	0
б) Допуски по размеру			
• финики с косточкой среди фиников с вынутыми косточками (по числу)	2	2	2
• посторонних веществ (по весу)	1	1	1
• фиников, принадлежащих к другим разновидностям, помимо той, которая указана на упаковке (по числу)	10	10	10
в) Допуски по другим дефектам			
• В отношении фиников, не соответствующих минимальному размеру	10	10	10

V. Положения, касающиеся товарного вида

A. Однородность

Содержимое каждой упаковки должно быть однородным и состоять лишь из фиников одного и того же происхождения, качества и разновидности.

⁴ Национальные законы Швейцарии не позволяют применять допуски на продукт, который поражен плесенью или гнилью или в котором присутствуют мертвые или живые насекомые.

⁵ По этому допуску имеются оговорки Польши, Соединенного Королевства и Швейцарии, которые хотели бы сохранить предыдущие допуски: высший сорт: 2%; первый сорт: 4%; второй сорт: 6%.

Видимая часть содержимого упаковки должна соответствовать всему содержимому.

В. Упаковка

Финики должны быть упакованы таким образом, чтобы обеспечивалась надлежащая сохранность продукта.

Материалы, используемые внутри упаковки, должны быть чистыми и такого качества, чтобы не вызывать внешнего или внутреннего повреждения продукта. Использование материалов, и в частности бумаги или этикеток с торговыми спецификациями, допускается при условии, что для нанесения текста или этикетирования применяются нетоксичные чернила или клей.

В упаковках не должно содержаться ничего постороннего, за исключением декоративного материала (черенок, стебель, грозди, пластмассовые вилки и т.д.) в соответствии с таблицей допусков в разделе "IV. Положения, касающиеся допусков".

С. Товарный вид

Финики должны поставляться в мешках или жесткой таре. Все упаковки потребительской расфасовки, содержащиеся в одной единице транспортной тары, должны иметь одинаковый вес.

Финики могут поступать в торговлю:

- в гроздьях (состоящих, главным образом, из черенка и веток грозди, на которых естественным образом держатся плоды);
- на ветках грозди (ветках, которые отделены от черенка и на которых естественным образом держатся плоды);
- разделенными на отдельные плоды, уложенные слоями или насыпью в упаковке.

Ветки, поступающие в торговлю в гроздьях или отделенными от черенка грозди, должны быть не менее 10 см длиной и нести в среднем четыре плода на каждые 10 см длины.

В случае поступления фиников в торговлю на ветках или в гроздьях допускается присутствие не более 10% фиников россыпью.

Торцы веток должны иметь чистый срез.

VI. Положения, касающиеся маркировки

На каждой упаковке⁶ с одной и той же стороны четким, нестираемым и видимым снаружи шрифтом должны наноситься следующие обозначения.

⁶ Единицы упаковки продукции, предварительно расфасованной для прямой продажи потребителю, не подпадают под действие этих положений о маркировке, но должны отвечать национальным требованиям. Однако упомянутая маркировка в любом случае должна быть указана на транспортной упаковке, содержащей такие единицы упаковки.

A. Оповознавательные обозначения

Упаковщик и/или грузоотправитель: наименование и физический адрес (например, улица/город/район/почтовый индекс и страна, если она не является страной происхождения) или кодовое обозначение, официально признанное компетентным национальным органом⁷.

B. Характер продукта

- "Финики", если содержимое не видно снаружи.
- Название разновидности и/или товарной категории (факультативно).
- "В гроздьях" или "на ветках", в соответствующих случаях.
- "С вынутой косточкой", в соответствующих случаях.

C. Происхождение продукта

- Страна происхождения и, факультативно, район производства или национальное, региональное или местное название.

D. Товарные характеристики

- сорт;
- год сбора урожая (факультативно)⁸;
- "срок годности" с указанием даты (факультативно).

E. Официальная контрольная отметка (факультативно)

Принят в 1987 году.

Последний раз пересмотрен в 2009 году.

⁷ Национальное законодательство ряда стран требует четкого указания наименования и адреса. Однако в случае использования кодового обозначения отметка "упаковщик и/или грузоотправитель" (либо соответствующие сокращения) должна быть проставлена в непосредственной близости от кодового обозначения, при этом перед кодовым обозначением должен быть указан предусмотренный стандартом ISO 3166 буквенный код признающей страны, если она не является страной происхождения.

⁸ Оговорка Франции, требующей указания года сбора урожая.

Приложение

Неполный перечень разновидностей фиников с содержанием тростникового или инвертного сахара

А. Разновидности с содержанием тростникового сахара

Разновидности, преимущественно содержащие сахарозу, в том числе:

Название разновидности

Деглет Нур

Деглет Бейда

В. Разновидности с содержанием инвертного сахара

Разновидности, преимущественно содержащие инвертный сахар (глюкозу и фруктозу), в том числе:

Название разновидности

Барзи

Сайиди

Хадраави

Халлаави

Захди

Сайир

Амри

Дери

Алиг

Меджул

Хуэт Алиг

Кента